



Parlamentul României
Camera Deputaților
CABINET SECRETAR GENERAL

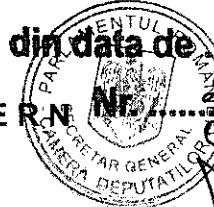
APROBAT

București, 26 februarie 2015
Nr. 2/

**În sedința Biroului permanent al
Camerei Deputaților**

din data de 02.03.2015

MEMORANDUM INTERN



De la: Cristian Adrian Panciu, secretar general al Camerei Deputaților

Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților

Tema: Vizita oficială în Canada a domnului Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, împreună cu o delegație parlamentară, 8 - 13 martie 2015

La invitația domnului Andrew Scheer, președintele Camerei Comunelor canadiene, în perioada 8 - 13 martie a.c., domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, urmează să efectueze o vizită oficială în Canada, la Ottawa și Toronto, împreună cu o delegație parlamentară.

Acțiunea are caracter de reciprocitate, ca răspuns la vizita oficială pe care domnul Andrew Scheer, președintele Camerei Comunelor din Canada, a efectuat-o în România, în luna mai 2012.

Scopul vizitei îl reprezintă strângerea relațiilor bilaterale dintre România și Canada, precum și discutarea, cu omologii canadieni, a unor subiecte de interes comun. Tematica propusă pentru convorbirile cu interlocutorii canadieni vizează: problematica renunțării la vize pentru cetățenii români, importanța dezvoltării relațiilor transatlantice și a Parteneriatului Strategic UE – Canada, dezvoltarea și intensificarea contactelor interparlamentare, impulsionearea activității grupurilor parlamentare de prietenie în vederea creșterii gradului de receptivitate printre politicienii canadieni față de interesele și pozițiile României și, în acest sens, semnarea unei declarații comune privind cooperarea parlamentară bilaterală între cele două grupuri parlamentare de prietenie, la inițiativa domnului Corneliu Chișu, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu România din Parlamentul Canadei, discutarea proiectelor de modificare a legislației privind siguranța națională aflate în atenția Parlamentelor României și Canadei, pe fondul creșterii amenințărilor teroriste, situația din Ucraina, dar și din Irak/Siria și Orientul Mijlociu, cooperarea consolidată între cele două țări în cadrul NATO, ONU sau al Francofoniei, sublinierea contribuției reprezentanților comunității românești la dezvoltarea societății canadiene, etc.

În proiectul de program al vizitei sunt cuprinse convorbiri cu: domnul Andrew Scheer, președintele Camerei Comunelor, domnul Pierre Claude Nolin, președintele Senatului canadian, domnul Corneliu Chișu, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu România din Parlamentul Canadei, domnul Dean Allison, președintele Comisiei de afaceri externe a Camerei Comunelor, domnul David Tilson, președintele Asociației Parlamentare Canada-Europa, reprezentanți ai Guvernului canadian, domnul Dave Levac, speaker-ul Adunării Legislative a provinciei Ontario, Guvernatorul-locotenent al Provinciei Ontario, precum și cu alți demnitari canadieni. De asemenea, programul vizitei cuprinde și întâlniri cu reprezentanți ai comunităților românești din Ottawa și Toronto, precum și cu reprezentanți ai asociațiilor românești din aceste zone.

Din delegația parlamentară condusă de domnul **Valeriu Ștefan Zgonea**, președintele Camerei Deputaților, urmează să facă parte: domnul deputat **Angel Tîlvăr** (PSD), ministrul delegat pentru relațiile cu românii de peste hotare, **domnul deputat Ștefan Burlacu**, lider al Grupului parlamentar democrat și popular din Camera Deputaților, domnul deputat **Mircea Lubanovici** (PNL), președintele Comisiei pentru Comunitățile de români din afara granițelor țării, din Camera Deputaților, doamna Adelina Palade, director general al Cămarilor de Comerț din România, doamna Andreea-Elena Călaras, director general al Direcției Generale Afaceri Externe a Camerei Deputaților.

Din delegația parlamentară română va face parte și domnul senator Petru Alexandru Frățean (PSD), președinte al Grupului parlamentar de prietenie cu Canada din Parlamentul României.

În ceea ce privește cheltuielile aferente realizării acestei acțiuni, partea canadiană va suporta cazarea pentru 4 dintre membrii delegației parlamentare române și transportul intern la Ottawa și Toronto, urmând ca, din bugetul Camerei Deputaților să fie acoperite cheltuielile privind transportul internațional, diurna, cazarea (pentru 2 dintre membrii delegației parlamentare române), precum și oferirea de cadouri simbolice.

Această acțiune are caracter parlamentar, conform art. 3, lit. b) din Hot. BP nr.1/2003, cu modificările și completările din Hot. BP nr. 5/2007 și este inclusă în programul de relații externe pentru anul în curs.

Având în vedere rolul diplomației parlamentare în intensificarea și diversificarea relațiilor dintre cele două țări, precum și subiectele de interes comun aflate pe agenda bilaterală,

propunem:

1. să se aprobe vizita oficială în Canada a delegației parlamentare conduse de domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, în perioada 8-13 martie 2015, în componența mai sus menționată;

2. să se suporte din bugetul Camerei Deputaților, următoarele cheltuieli, conform devizului estimativ:

- transport internațional aerian, pe ruta București-Ottawa-Toronto-București, cu plecare în ziua de duminică, 8 martie a.c., cu zborul BA 885, la ora 08.10, și întoarcere în ziua de sâmbătă, 14 martie a.c., cu zborul LH 1418, la ora 13.30;

- cazare, plafon B, în numerar, pentru 5 nopți, pentru doamnele Director general Adelina Palade și Andreea Cleras, la hotelurile rezervate de partea canadiană, conform comunicării Ambasadei României la Ottawa;
- diurnă, categoria a II-a 100%, pentru 6 ½ zile;
- oferirea de cadouri simbolice;
- avans de 50% cu decontare ulterioară.

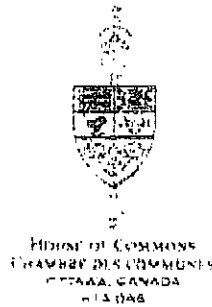
3. decontarea cheltuielilor se va efectua la întoarcerea în țară, în baza documentelor justificative.

Secretar general



Cristian Adrian Panciu

THE SPEAKER



LE PRÉSIDENT

December 12, 2013

His Excellency Valeriu Ștefan Zgonea
President of the Chamber of
Deputies of Romania
Camera Deputaților
Palatul Parlamentului
Str. Izvor 2-4, Sector 5
050563 Bucharest
ROMANIA

Dear Mr. Speaker:

On behalf of the Parliament of Canada, I would like to take this opportunity to invite you to lead a parliamentary delegation to Canada. An official visit such as this one will serve to further strengthen the relations between our two countries and will allow your delegation to participate in discussions with Canadian parliamentarians on issues of mutual importance.

It is my understanding from our officials that potential dates are being discussed and details can be arranged through the usual diplomatic and parliamentary channels. I look forward to welcoming you to Canada.

Please accept the assurances of my great consideration.

Sincerely,

Andrew Scheer, M.P.

c.c.: Her Excellency Maria Ligor, Ambassador



PARLAMENTUL ROMÂNIEI CAMERA DEPUTAȚILOR		
Direcția de Cooperare cu Organizațiile Internaționale și UE		
INTRARE / IEȘIRE Nr.		
20	Luna.....	Ziua.....

15/396 / 12.02.2015
150/148 / 19.02.2015

Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Partidului Social Democrat

București, februarie 2015

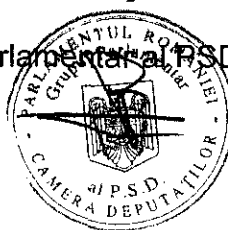
Doamnei Andreea-Elena Cleras,
Directorul general al Direcției Generale Afaceri Externe

Stimată doamnă Director general,

Vă transmitem că suntem de acord cu participarea domnului deputat **Angel Tîlvăr** la vizita în Canada a delegației parlamentare conduse de domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, din perioada 8-13 martie 2015.

Deputat Marian Neacșu

Liderul Grupului parlamentar al PSD



150 / 148 / 19.02.2015
15 / 396 / 19.02.2015



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Partidului Național Liberal

București, februarie 2015

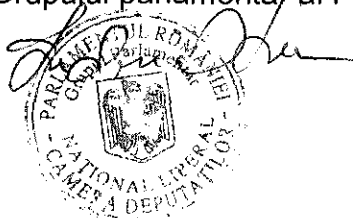
Doamnei Andreea-Elena Ceras,
Directorul general al Direcției Generale Afaceri Externe

Stimată doamnă Director general,

Vă transmitem că suntem de acord cu participarea domnului deputat Mircea Lubanovici la vizita în Canada a delegației parlamentare conduse de domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, din perioada 8-13 martie 2015.

Deputat Ludovic Orban

Liderul Grupului parlamentar al PNL



15 / 396 / 19.02.2015
154 / 148 / 19.02.2015



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Partidului Poporului - Dan Diaconescu

București, februarie 2015

Doamnei Andreea-Elena Cleras,
Directorul general al Direcției Generale Afaceri Externe

Stimată doamnă Director general,

Prin prezenta doresc să vă confirm că voi participa la vizita oficială în Canada a delegației parlamentare conduse de domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, din perioada 8-13 martie 2015.

Deputat Ștefan Burlacu

Liderul Grupului parlamentar al PPDD

